

Poland-Spytkowice: Sewage-treatment plant construction work

OJ S 47/2023 07/03/2023

Contract notice

Works

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Gmina Spytkowice

National registration number: 072182090

Postal address: ul. Zamkowa 12

Town: Spytkowice

NUTS code: PL21A Oświęcimski

Postal code: 34-116

Country: Poland

Contact person: Marek Opyrchał

E-mail: gmina@spytkowice.net.pl

Telephone: +48 338791820

Fax: +48 338791560

Internet address(es):Main address: www.spytkowice.net.pl**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-894c03d0-b288-11ed-b8d9-2a18c1f2976f>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://ezamowienia.gov.pl/>

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Budowa, rozbudowa i przebudowa mechaniczno – biologicznej oczyszczalni ścieków w Spytkowicach” – Etap II – Program Polski Ład

Reference number: PPRI.271.1.2.2023

II.1.2.

Main CPV code

45252100 Sewage-treatment plant construction work

II.1.3. Type of contract

Works

II.1.4. Short description

Budowa, rozbudowa i przebudowa mechaniczno – biologicznej oczyszczalni ścieków w Spytkowicach” Etap II

Ob.1 – Pompownia główna – kompletna przebudowa obiektu istniejącego;

Ob.2 – Budynek techniczny + Ob. 2A -Fundament pod silos wapna – wyposażenie technologiczne obiektów dla etapu 1;

Ob. 3 – Komora rozdziału + Ob. 4.1.–Bioreaktor 1– wyposażenie technologiczne obiektów dla etapu1;

Ob. 5 – Stacja PIX-u – wyposażenie technologiczne obiektu;

Ob. 6 – Zbiornik osadu nadmiernego-wyposażenie technologiczne obiektu;

Ob. 7 – Magazyn osadu-wyposażenie technologiczne obiektu;

Ob.08 – Budynek obsługi -kompletna przebudowa obiektu istniejącego ze zmianą sposobu użytkowania;

Ob.09 – Stacja zlewczna – budowa nowego obiektu wraz z pełnym wyposażeniem instalacyjnym i technologicznym;

Ob.10 – Zbiornik ścieków dowożonych – kompletna przebudowa obiektu istniejącego;

Ob.12 – Agregat prądotwórczy – budowa nowego obiektu wraz z pełnym wyposaż. instalacyjnym;

Ob.13 – Baterie fotowoltaiczne

II.1.5. Estimated total value**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

II.2. Description**II.2.2. Additional CPV code(s)**

45100000 Site preparation work, 45110000 Building demolition and wrecking work and earthmoving work, 45200000 Works for complete or part construction and civil engineering work, 45220000 Engineering works and construction works, 45230000 Construction work for pipelines, communication and power lines, for highways, roads, airfields and railways; flatwork, 45310000 Electrical installation work, 45320000 Insulation work, 45330000 Plumbing and sanitary works, 45350000 Mechanical installations, 45400000 Building completion work

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL21A Oświęcimski

Main site or place of performance: Gmina Spytkowice

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia jest: „Budowa, rozbudowa i przebudowa mechaniczno – biologicznej oczyszczalni ścieków w Spytkowicach” – Etap II – Program Polski Ład. w ramach którego Zamawiający przewiduje do wykonania między innymi:

Ob.1 – Pompownia główna – kompletna przebudowa obiektu istniejącego;

Ob.2 – Budynek techniczny + Ob. 2A – Fundament pod silos wapna – wyposażenie technologiczne obiektów dla etapu 1;

Ob. 3 – Komora rozdziału + Ob. 4.1.–Bioreaktor 1– wyposażenie technologiczne obiektów dla etapu1;

Ob. 5 – Stacja PIX-u – wyposażenie technologiczne obiektu;

Ob. 6 – Zbiornik osadu nadmiernego – wyposażenie technologiczne obiektu;

Ob. 7 – Magazyn osadu – wyposażenie technologiczne obiektu;

Ob.08 – Budynek obsługi – kompletna przebudowa obiektu istniejącego ze zmianą sposobu użytkowania;

Ob.09 – Stacja zlewca – budowa nowego obiektu wraz z pełnym wyposażeniem instalacyjnym i technologicznym;

Ob.10 – Zbiornik ścieków dowożonych – kompletna przebudowa obiektu istniejącego;

Ob.12 – Agregat prądotwórczy – budowa nowego obiektu wraz z pełnym wyposażeniem instalacyjnym;

Ob.13 – Baterie fotowoltaiczne – zabudowa kompletnej instalacji;

Rozbiórka istniejących obiektów tj.: tacy zlewczej zbiornika ścieków dowożonych oraz komory zasuw pompowni głównej.

Wykonanie niezbędnych sieci międzyobektowych;

Zagospodarowanie terenu wokół realizowanych obiektów.

Po wykonaniu wszystkich robót należy podjąć prace rozruchowe nowopowstałych obiektów. Po ich uruchomieniu i przygotowaniu do prawidłowej i ciągłej pracy w zakresie oczyszczania dopływających i dowożonych ścieków, należy przełączyć istniejący ciąg oczyszczania na nowe obiekty. Po wpracowaniu obiektów i uzyskaniu efektów oczyszczania ścieków istniejące obiekty dotychczas pracującej oczyszczalni należy zlikwidować. Rozbiórce należy również poddać wykonany w ramach poprzedniego etapu przewód tymczasowy odprowadzający ścieki oczyszczone do odbiornika.

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określony został w dokumentacji projektowej, specyfikacji technicznej wykonania i odbioru robót, przedmiarach robót które stanowią załącznik do SWZ (Rozdział IV i V SWZ).

W zakres przedmiotu zamówienia wchodzi kompletna realizacja przez Wykonawcę robót budowlanych w oparciu o dokumentację projektową wraz z dostawą i montażem urządzeń rozruchem technologicznym, przeszkoleniem pracowników, wykonaniem dokumentacji powykonawczej oraz przeprowadzeniem prób eksploatacyjnych.

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określony został w dokumentacji projektowej, specyfikacji technicznej wykonania i odbioru robót, przedmiarach robót które stanowią załącznik do SWZ (Rozdział IV i V SWZ).

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Wydłużenie terminu rękojmi / Weighting: 20

Price - Weighting: 80

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 15

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się wykonawcy, którzy: nie podlegają wykluczeniu: na podstawie art. 108 ust. 1 ustawy Pzp oraz na podstawie art. 109 ust.1 pkt 1, 4, 5 i 7 ustawy Pzp a także na podst.art. 7 ust. 1 ustawy sankcyjnej oraz art. 5k rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014 z dnia 31 lipca 2014 r. dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Wykonawca winien posiadać ubezpieczenie od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia na minimum 1 000.000,00zł (słownie: jeden milion złotych).

Wykonawca zobowiązany jest wnieść wadium. Składana oferta musi być zabezpieczona wadium w wysokości: 50.000,00 zł (słownie: pięćdziesiąt tysięcy złotych 00/100);

Wadium wnosi się przed upływem terminu składania ofert, tj. przed godz. 10:00 w dniu 10.04.2023r

Wadium utrzymuje się nieprzerwanie do dnia upływu terminu związania ofertą, z wyjątkiem przypadków, o których mowa w art. 98 ust. 1 pkt 2 i 3 oraz ust.2 ustawy Pzp.

Wadium może być wnoszone według wyboru Wykonawcy w jednej lub kilku następujących formach:

- 1) pieniądzu
- 2) gwarancjach bankowych;
- 3) gwarancjach ubezpieczeniowych;
- 4) poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt 2 ustawy z 09.11.2000r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości (tekst jednolity Dz.U. 2022, poz. 2080 z późn. zm.).

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Posiadanie wiedzy i doświadczenia

Wykonawca musi wykazać, że wykonał w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, roboty budowlane, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, z podaniem ich rodzaju i wartości, daty i miejsca wykonania oraz załączeniem dowodów dotyczących robót określających, czy roboty te zostały wykonane należycie, co najmniej:

Jedną robotę budowlaną związaną z budową lub przebudową lub rozbudową lub modernizacją oczyszczalni ścieków komunalnych. Wymagana wartość wykonanych robót budowlanych wynosi minimum 8 000 000,00 zł brutto.

Dysponowanie osobami zdolnymi do wykonania zamówienia

Wykonawca musi mieć do dyspozycji osoby legitymujące się kwalifikacjami odpowiednimi do stanowisk, jakie zostaną tym osobom powierzone.

W szczególności Wykonawca będzie dysponował osobami na każde wymienione stanowisko.

Lp. Stanowisko Kwalifikacje (uprawnienia)

1. Kierownik budowy • uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi w specjalności konstrukcyjno-budowlanej lub odpowiadające im ważne uprawnienia budowlane, które zostały wydane na podstawie wcześniej obowiązujących przepisów,
 - co najmniej 1 doświadczenie zawodowe jako Kierownik Budowy lub Inspektor Nadzoru przy budowie, przebudowie, modernizacji, rozbudowie oczyszczalni ścieków, o wartości min 8 000 000,00zł
2. Kierownik robót elektrycznych • uprawnienia do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych
3. Kierownik robót sanitarnych • uprawnienia do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych
4. Automatyk (AKPiA) • uprawnienia do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych,
 - co najmniej 2 letnie doświadczenie zawodowe jako automatyk (lub na stanowisku równoważnym), na co najmniej 1 zadaniu/kontrakcie której przedmiotem była budowa, przebudowa, modernizacja, rozbudowa oczyszczalni ścieków
5. Technolog • co najmniej 2 letnie doświadczenie zawodowe jako kierownik rozruchu technologicznego (lub na stanowisku równoważnym), na co najmniej 1 zadaniu/kontrakcie której przedmiotem była budowa, przebudowa, modernizacja, rozbudowa oczyszczalni ścieków

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

1. Umowa w sprawie zamówienia publicznego wymaga, pod rygorem nieważności, zachowania formy pisemnej.
2. Projektowane postanowienia określa wzór umowy – wzór stanowi rozdział III do SWZ.
3. Zamawiający przewiduje możliwość zmiany zawartej umowy w stosunku do treści wybranej oferty w zakresie wskazanym w projektowanych postanowieniach umowy.
4. Zamawiający w oparciu o art. 95 ust. 1 ustawy Pzp wymaga, aby przez cały okres realizacji robót wszyscy pracownicy Wykonawcy/Podwykonawcy bezpośrednio związani z wykonywaniem robót budowlanych stanowiących przedmiot niniejszego zamówienia zatrudnieni byli na podstawie umowy o pracę w rozumieniu przepisów ustawy z dnia 26 czerwca 1974 roku -Kodeks pracy (tekst jedn. Dz. U. z 2020 roku, poz. 1320 z późn. zm)

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 10/04/2023 Local time: 10:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted
Polish

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender
Tender must be valid until: 06/07/2023

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 10/04/2023 Local time: 11:00

Place:

Wykonawca składa ofertę za pośrednictwem platformy e-Zamówienia dostępnej pod adresem:
<https://ezamowienia.gov.pl>

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic invoicing will be accepted

VI.3. Additional information

1. Ze względu na ograniczoną liczbę znaków, pozostałe, szczegółowe informacje dotyczące zamówienia zostały zawarte w SWZ, zamieszczonej na stronie postępowania:

<https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-894c03d0-b288-11ed-b8d9-2a18c1f2976f> oraz

<https://bip.malopolska.pl/ugspytkowice,m,417710,2023.html>

2. Wykonawca wraz z ofertą składa oświadczenie o niepodleganiu wykluczeniu oraz spełnianiu warunków udziału w postępowaniu. Oświadczenie składane jest na formularzu jednolitego europejskiego dokumentu zamówienia sporządzonym zgodnie ze wzorem standardowego formularza określonego w rozporządzeniu wykonawczym Komisji (UE) 2016/7 z dnia 5 stycznia 2016 r. Ustanawiającym standardowy formularz jednolitego europejskiego dokumentu zamówienia (Dz.U. UE L 3 z 6.1.2016, str. 16), zwanego dalej „jednolitym dokumentem lub JEDZ”, którego wzór stanowi załącznik nr 1 do SWZ.

3. W przypadku wspólnego ubiegania się o zamówienie przez wykonawców, oświadczenie, o którym mowa, składa każdy z wykonawców wspólnie ubiegających się o zamówienie. Oświadczenia te potwierdzają brak podstaw wykluczenia oraz spełnianie warunków udziału w postępowaniu w zakresie, w jakim każdy z wykonawców wykazuje spełnianie warunków udziału w postępowaniu.

4. Wykonawca, który zamierza powierzyć wykonanie części zamówienia podwykonawcom, w celu wykazania braku istnienia wobec nich podstaw wykluczenia z udziału w postępowaniu zamieszcza informację o podwykonawcach w swoim JEDZ (w części II sekcja D oświadczenia JEDZ). Zamawiający nie wymaga składania odrębnych JEDZ dla podwykonawców, nie będących jednocześnie podmiotami udostępniającymi zasoby.

5. Komunikacja w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym składanie ofert, wymiana informacji oraz przekazywanie dokumentów lub oświadczeń między zamawiającym a wykonawcą odbywa się przy użyciu środków komunikacji elektronicznej.

6.W postępowaniu o udzielenie zamówienia komunikacja między Zamawiającym a Wykonawcami odbywa się przy użyciu platformy dostępnej pod adresem: <https://ezamowienia.gov.pl> oraz za wyjątkiem składania ofert -poczty elektronicznej. ppri@spytkowice.net.pl

9.Ofertę w postępowaniu składa się, pod rygorem nieważności, w formie elektronicznej i podpisuje kwalifikowanym podpisem elektronicznym.

10 Oferta winna zawierać wypełniony formularz „Oferta” oraz niżej wymienione dokumenty:

- Formularz oferty.
- Wycena ofertowa zgodnie z załącznikiem nr 1 do SWZ
- JEDZ–oświadczenie o niepodleganiu wykluczeniu oraz spełnianiu warunków udziału w postępowaniu- wzór stanowi załącznik nr 2 do SWZ.
- Pełnomocnictwo do reprezentowania Wykonawców w przedmiotowym postępowaniu o zamówienie publiczne albo reprezentowania Wykonawców w postępowaniu jw. i zawarcia umowy w sprawie przedmiotowego zamówienia, w przypadku Wykonawców ubiegających się wspólnie o udzielenie zamówienia.
- Pełnomocnictwo do podpisania oferty, o ile prawo do podpisania oferty nie wynika z innych dokumentów złożonych wraz z ofertą.
- Zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby (jeżeli dotyczy)
- Oświadczenie wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia z którego wynika, które roboty budowlane, dostawy lub usługi wykonają poszczególni wykonawcy (art. 117 ust. 4 ustawy Pzp) – wzór stanowi załącznik nr 3 do SWZ – jeśli dotyczy, Dokumenty potwierdzające wniesienie wadium.

Ze względu na ograniczoną ilość znaków, które można wprowadzić do treści ogłoszenia, pozostałe informacje zostały zawarte w SWZ wraz z załącznikami.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postal address: ul. Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

1. Środki ochrony prawnej przysługują wykonawcy, uczestnikowi konkursu oraz innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia lub nagrody w konkursie oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów Pzp.
2. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub ogłoszenia o konkursie oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa art. 469 pkt 15 Pzp oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców.
3. Odwołanie przysługuje na:
 - 1) niezgodną z przepisami ustawy czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy;
 - 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia do której zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy;

4. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby. Odwołujący przekazuje kopię odwołania zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu.
5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie lub treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej.
6. Odwołanie wnosi się w terminie:
 - 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej,
 - 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1).
7. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 5 i 6 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia
8. Na orzeczenie Izby oraz postanowienie Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 Pzp, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu.
9. W postępowaniu toczącym się wskutek wniesienia skargi stosuje się odpowiednio przepisy ustawy z dnia 17 listopada 1964 r. - Kodeks postępowania cywilnego o apelacji, jeżeli przepisy niniejszego rozdziału nie stanowią inaczej.
10. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie - sądu zamówień publicznych, zwanego dalej "sądem zamówień publicznych".
11. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Izby, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby lub postanowienia Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 Pzp., przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. - Prawo pocztowe jest równoznaczne z jej wniesieniem.
12. Prezes Izby przekazuje skargę wraz z aktami postępowania odwoławczego do sądu zamówień publicznych w terminie 7 dni od dnia jej otrzymania.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.5. Date of dispatch of this notice

02/03/2023